

**BORANG PERSYITUJUAN DAN TERMA PENGGUNAAN UNTUK PERKHIDMATAN PEMOHON YANG
DISEDIAKAN OLEH VFS GLOBAL YANG MENGENDALIKAN PUSAT PERMOHONAN VISA CANADA
(CVAC)**

1. Perkhidmatan CVAC:

CVAC menawarkan beberapa perkhidmatan sokongan pentadbiran dan perkhidmatan pengambilan biometrik kepada pelanggan yang mengemukakan permohonan untuk memasuki Kanada.

Caj perkhidmatan bagi perkhidmatan yang ditawarkan di CVAC, seperti yang dipaparkan, telah diluluskan oleh Kerajaan Kanada.

2. Liabiliti:

VFS Global, termasuk CVAC, bukan ejen kepada Kerajaan Kanada. CVAC ialah entiti bebas sepenuhnya yang beroperasi di bawah kontrak dengan Kerajaan Kanada dan tertakluk kepada undang-undang negara di mana perkhidmatan itu disediakan.

VFS Global, termasuk CVAC, bertanggungjawab ke atas pengumpulan, penggunaan, penyimpanan, pengekalan dan perlindungan semua maklumat peribadi di bawah kawalannya.

3. Bahasa Perkhidmatan:

CVAC menyediakan perkhidmatan dan mengekalkan semua saluran komunikasi dalam Bahasa Inggeris dan/atau Perancis serta bahasa tempatan yang dominan.

4. Notis Mengenai Maklumat Peribadi:

Sebagai pengguna perkhidmatan CVAC, saya memahami dan bersetuju bahawa:

Saya telah membaca dokumen ini sepenuhnya. Saya faham bahawa CVAC hanya menyediakan bantuan pentadbiran dalam penghantaran permohonan kepada IRCC dan bahawa perkhidmatan ini disediakan mengikut terma dan syarat seperti yang ditetapkan dalam kontrak VFS Global dengan Kerajaan Kanada serta diterangkan dalam dokumen ini. Saya faham bahawa VFS Global tidak mempunyai kuasa membuat keputusan atau mempengaruhi permohonan visa.

Maklumat peribadi dikumpulkan oleh CVAC di bawah kuasa kontrak antara VFS Global Services dan Kerajaan Kanada, yang merangkumi pematuhan kepada undang-undang privasi Kanada. Kuasa kontrak tersebut turut merangkumi mana-mana subkontraktor yang diluluskan.

CVAC akan menerima dokumen daripada saya dan mengumpulkan maklumat peribadi berkaitan saya bagi tujuan eksklusif menyokong pemprosesan permohonan saya oleh Kerajaan Kanada untuk visa, permit, atau dokumen perjalanan Kanada, termasuk memindahkan dokumen dan maklumat sedemikian kepada dan daripada Kerajaan Kanada.

Selain itu, jika dinyatakan di bawah bahagian “Persetujuan untuk Penyerahan/Pengambilan Tidak Langsung”, saya memberikan persetujuan kepada CVAC untuk menerima/memberi dokumen dan maklumat peribadi saya daripada/kepada individu yang dinyatakan dalam bahagian “Persetujuan untuk Penyerahan dan/atau Pengambilan Tidak Langsung” di bawah

Maklumat peribadi saya mungkin merangkumi borang permohonan saya, dokumen sokongan, cap jari dan gambar serta maklumat biometrik lain seperti yang diperlukan oleh Kerajaan Kanada. Maklumat peribadi saya juga mungkin merangkumi maklumat berkaitan permohonan, identiti, butiran biografi dan maklumat hubungan, termasuk rekod elektronik atau data berkaitan permohonan saya.

Di bawah kontrak antara VFS Global dan Kerajaan Kanada, CVAC mesti mematuhi prinsip maklumat peribadi, kerahsiaan dan perlindungan seperti yang dinyatakan dalam pelbagai undang-undang Kanada. Saya faham bahawa jika saya mempunyai kebimbangan mengenai pengendalian maklumat peribadi saya oleh CVAC, saya berhak untuk mengemukakan aduan kepada Pejabat Pesuruhjaya Privasi Kanada menggunakan maklumat hubungan yang telah diberikan oleh CVAC kepada saya.

Saya memahami bahawa CVAC hanya akan mengumpul, menggunakan, mendedahkan dan menyimpan maklumat peribadi saya seperti yang diperlukan dalam kontraknya dengan Kerajaan Kanada dan bagi tujuan menyediakan perkhidmatan sokongan pentadbiran dan perkhidmatan pengambilan biometrik untuk permohonan saya memasuki Kanada, jika berkenaan. Kerajaan Kanada telah melarang CVAC daripada menggunakan atau mendedahkan maklumat peribadi saya untuk apa-apa tujuan lain tanpa kebenaran IRCC, dan pendedahan sedemikian hanya akan berlaku apabila dan setakat yang diperlukan oleh undang-undang.

NAMA (huruf cetak): _____

ALAMAT: _____

NOMBOR TELEFON: _____

ALAMAT EMEL: _____

TANDATANGAN: _____

TARIKH: _____

TANDATANGANI DI: _____(bandar, negara)

Persetujuan untuk Penyerahan dan/atau Pengambilan Tidak Langsung
(untuk diisi hanya jika ejen pelancongan atau individu selain pemohon sendiri menyerahkan
dan/atau mengambil permohonan visa dan keputusan)

Saya memberikan persetujuan kepada Pusat Permohonan Visa Kanada di _____
(Bandar, Negara) untuk menerima/memberikan dokumen saya daripada/kepada _____.

Nama individu yang akan menyerahkan permohonan atau mengambil keputusan bagi pihak saya:

Hubungan dengan Pemohon: _____

Tandatangan Pemohon: _____

Tarikh: _____

Perisytiharan untuk ditandatangani hanya oleh pemohon yang dibantu oleh staf CVAC bagi
borang permohonan elektronik.

Saya telah menerima bantuan daripada staf CVAC untuk memasukkan data maklumat permohonan saya. Saya telah memberikan semua maklumat dan jawapan yang diperlukan bagi permohonan tersebut. Saya telah membaca borang permohonan yang telah lengkap dan dicetak, dan saya mengisytiharkan bahawa maklumat yang diberikan adalah benar serta dokumen yang saya kemukakan sebagai sokongan permohonan saya adalah tulen dan tidak diubah dalam apa cara sekalipun.

Nama: _____

Tandatangan: _____ Tarikh: _____

Pemohon yang ingin memberikan biometrik

Saya mengesahkan bahawa saya telah menyemak alat kesahihan dan keperluan biometrik di laman web Kerajaan Kanada dan akan memberikan pendaftaran biometrik saya selaras dengan maklumat yang disediakan di laman web Kerajaan Kanada. Saya telah membuat keputusan ini atas kehendak sendiri tanpa sebarang pengaruh atau cadangan daripada staf VAC.

Nama: _____

Tandatangan: _____

Tarikh: _____

Pemohon yang TIDAK ingin memberikan biometrik

Saya mengesahkan bahawa saya telah menyemak alat kesahihan dan keperluan biometrik di laman web Kerajaan Kanada dan telah memutuskan untuk TIDAK memberikan pendaftaran biometrik saya. Saya telah membuat keputusan ini atas kehendak sendiri tanpa sebarang pengaruh atau cadangan daripada staf VAC. Saya faham bahawa keputusan ini mungkin menyebabkan permohonan saya ditolak tanpa sebarang komunikasi lanjut daripada IRCC.

Nama: _____

Tandatangan: _____

Tarikh: _____